

**Výkaz příjmů a výdajů Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie
na rozpočtový rok 2011**

(2011/C 100/10)

PŘEKLADATELSKÉ STŘEDISKO PRO INSTITUCE EVROPSKÉ UNIE

PŘÍJMY

Hlava Kapitola	Okruh	Rozpočtový rok 2011	Rozpočtový rok 2010	Rozpočtový rok 2009
1	PLATBY OD AGENTUR, ÚŘADŮ, ORGÁNŮ A INSTITUCÍ			
1 0	PLATBY OD AGENTUR A INSTITUCÍ	43 546 000	52 340 164	41 869 625,—
	Hlava 1 — Celkem	43 546 000	52 340 164	41 869 625,—
2	DOTACE OD KOMISE			
2 0	DOTACE OD KOMISE	p.m.	p.m.	0,—
	Hlava 2 — Celkem	p.m.	p.m.	0,—
3	INTERINSTITUCIONÁLNÍ SPOLUPRÁCE			
3 0	INTERINSTITUCIONÁLNÍ SPOLUPRÁCE	2 810 800	3 675 300	2 531 450,—
	Hlava 3 — Celkem	2 810 800	3 675 300	2 531 450,—
4	OSTATNÍ PŘÍJMY			
4 0	OSTATNÍ PŘÍJMY	600 000	312 000	617 690,—
	Hlava 4 — Celkem	600 000	312 000	617 690,—
5	PŘEBYTEK PŘEVEDENÝ Z PŘEDCHÁZEJÍCÍHO ROZPOČTOVÉHO ROKU			
5 0	PŘEBYTEK PŘEVEDENÝ Z PŘEDCHÁZEJÍCÍHO ROZPOČTOVÉHO ROKU	p.m.	24 041 195	26 735 838,—
	Hlava 5 — Celkem	p.m.	24 041 195	26 735 838,—
6	ÚHRADY			
6 0	ÚHRADY ZÁKAZNÍKŮM	p.m.	- 6 121 255	- 10 280 638,—
6 1	MIMOŘÁDNÉ ÚHRADY	p.m.	- 11 050 000	0,—
	Hlava 6 — Celkem	p.m.	- 17 171 255	- 10 280 638,—
	CELKOVÝ SOUČET	46 956 800	63 197 404	61 473 965,—

PŘEKLADATELSKÉ STŘEDISKO PRO INSTITUCE EVROPSKÉ UNIE

VÝDAJE

Hlava Kapitola	Okruh	Prostředky 2011	Prostředky 2010	Plnění 2009
1	ZAMĚSTNANCI			
1 1	ZAMĚSTNANCI V ČINNÉ SLUŽBĚ	26 388 900	24 696 200	17 757 001,—
1 3	MISE A PRACOVNÍ CESTY	130 000	150 000	132 679,—
1 4	SOCIÁLNÍ A ZDRAVOTNICKÁ INFRASTRUKTURA	293 500	309 000	227 518,—
1 5	MOBILITA	p.m.	p.m.	0,—
1 6	SOCIÁLNÍ PÉČE	126 700	103 000	98 000,—
1 7	POHOŠTĚNÍ A REPREZENTACE	3 000	7 000	1 124,—
1 9	DŮCHODY	p.m.	p.m.	0,—
	Hlava 1 — Celkem	26 942 100	25 265 200	18 216 322,—
2	BUDOVY, ZAŘÍZENÍ A RŮZNÉ PROVOZNÍ VÝDAJE			
2 0	INVESTICE DO NEMOVITOSTÍ, PRONÁJEM BUDOV A NÁKLADY S TÍM SPOJENÉ	1 554 900	1 562 000	1 524 352,—
2 1	ZPRACOVÁNÍ DAT	2 425 000	2 960 000	3 007 554,—
2 2	MOVITÝ MAJETEK A NÁKLADY S NÍM SPOJENÉ	104 700	137 000	95 081,—
2 3	BĚŽNÉ SPRÁVNÍ VÝDAJE	258 100	414 500	298 744,—
2 4	POŠTOVNÍ A TELEKOMUNIKAČNÍ POPLATKY	334 300	339 000	225 540,—
2 5	VÝDAJE NA SCHŮZE	15 000	45 000	32 251,—
2 6	ŘÍZENÍ STŘEDISKA	120 000	130 000	0,—
2 7	INFORMACE: NABÝVÁNÍ, ARCHIVOVÁNÍ, VÝROBA A DISTRIBUCE	10 000	95 000	77 946,—
	Hlava 2 — Celkem	4 822 000	5 682 500	5 261 468,—
3	PROVOZNÍ VÝDAJE			
3 0	EXTERNÍ PŘEKLADATELSKÉ SLUŽBY	14 497 700	17 877 700	12 889 891,—
3 1	VÝDAJE NA INTERINSTITUCIONÁLNÍ SPOLUPRÁCI	705 000	763 000	19 831,—
	Hlava 3 — Celkem	15 202 700	18 640 700	12 909 722,—
10	REZERVY			
10 0	REZERVNÍ POLOŽKA	p.m.	13 609 004	1 196 465,—
	Hlava 10 — Celkem	p.m.	13 609 004	1 196 465,—
	CELKOVÝ SOUČET	46 966 800	63 197 404	37 583 977,—

PŘEKLADATELSKÉ STŘEDISKO PRO INSTITUCE EVROPSKÉ UNIE

Přehled stavu zaměstnanců

Funkční skupina a platová třída	Trvalé pracovní pozice			Dočasné pracovní pozice		
	2011	2010	2009	2011	2010	2009
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	1	1	—
AD 14	1	1	1	—	—	1
AD 13	1	—	—	1	2	—
AD 12	6	8	1	5	5	3
AD 11	8	10	7	9	12	8
AD 10	10	10	13	4	7	7
AD 9	4	3	3	10	11	11
AD 8	2	1	3	9	6	6
AD 7	9	8	2	20	16	10
AD 6	3	3	1	19	20	31
AD 5	1	1	—	15	13	15
Celkem AD	45	45	31	93	93	92
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	1	1	1
AST 8	5	4	2	—	1	—
AST 7	1	2	3	4	4	3
AST 6	4	4	4	4	5	4
AST 5	—	—	2	5	6	4
AST 4	4	5	1	17	12	9
AST 3	4	4	1	21	20	21
AST 2	—	—	—	11	12	9
AST 1	—	—	—	6	7	15
Celkem AST	18	19	13	69	68	66
Celkový součet	63	64	44	162	161	158